

®



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

# CERTIFICATE

*CISQ /RINA has issued an IQNet recognized certificate that the organization:*  
**INTREPRINDEREA MIXTA COMBINATUL DE CARNE  
'NIVALI-PROD' S.R.L.**

4822 DUBASARII VECHI , RAIONUL CRIULENI, REPUBLICA MOLDOVA

*in the following operative units:*

4822 DUBASARII VECHI , RAIONUL CRIULENI, REPUBLICA MOLDOVA

*has implemented and maintains a*  
**Quality Management System**  
*for the following scope:*

MANUFACTURE AND DELIVERY OF MEAT PRODUCTS AND VEGETABLE PRODUCTS.

*which fulfills the requirements of the following standard:*  
**ISO 9001:2015**

*Issued on:* 2020-07-01

*First Issued on:* 2014-06-10

*Expires on:* 2023-06-09

*This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate and shall not be used as a stand-alone document*

*CISQ/RINA original certificate no.:* **30732/14/AN**

**Registration Number: IT-94898**



*Alex Stoichituiu*  
*President of IQNET*



*Ing. Claudio Provetti*  
*President of CISQ*

**IQNet Partners\*:**

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy  
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany FCAV Brazil  
FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Sertifiointi Oy Finland INTECO Costa Rica  
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland  
NYCE-SIGE México PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia  
SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia  
IQNet is represented in the USA by: AFNOR Certification, CISQ, DQS Holding GmbH and NSAI Inc.

\* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)

**CERTIFICAT Nr. 30732/14/AN**  
**CERTIFICATE No.**

Se certifică Sistemul de Management al Calității al / *It is hereby certified that the Quality Management System of*  
**INTREPRINDEREA MIXTA COMBINATUL DE CARNE**  
**'NIVALI-PROD' S.R.L.**

4822 DUBASARII VECHI , RAIONUL CRIULENI, REPUBLICA MOLDOVA

În următoarele unități operaționale / *In the following operational units*

4822 DUBASARII VECHI , RAIONUL CRIULENI, REPUBLICA MOLDOVA

Care este conform cu standardul / *Is in compliance with the standard*

**ISO 9001:2015 (SR EN ISO 9001:2015)**

Pentru următoarele domenii de activitate / *For the following field(s) of activities*

FABRICAREA SI LIVRAREA PRODUSELOR DIN CARNE SI A PRODUSELOR VEGETALE.

MANUFACTURE AND DELIVERY OF MEAT PRODUCTS AND VEGETABLE PRODUCTS.

Validitatea prezentului certificat depinde de auditurile de supraveghere periodice anuale / semestriale și de reexaminarea completă a sistemului de management la trei ani  
*The validity of this certificate is dependent on an annual / six monthly audit and on a complete review, every three years, of the management system*

Utilizarea și validitatea prezentului certificat sunt supuse respectării documentului RINA: Regulament privind Certificarea Sistemelor de Management al Calității  
*The use and validity of this certificate are subject to compliance with the RINA document : Rules for the certification of Quality Management Systems*

Prima Emitere <i>First Issue</i>	<u>10.06.2014</u>
Data actualizării <i>Revision date</i>	<u>01.07.2020</u>
Data scadenței <i>Expiry Date</i>	<u>09.06.2023</u>
Data deciziei de recertificare <i>Renewal decision date</i>	<u>01.07.2020</u>

Alessandro Romei  
Certification EMEA Region  
Senior Director  
RINA SIMTEX-O.C. S.R.L. - Administrator

Data de expirare a certificării anterioare  
09/06/2020 și auditul de recertificare  
finalizat la 27/06/2020

*Previous certification cycle expiry date  
09/06/2020 and renewal audit ended on  
27/06/2020*

Pentru informații privind valabilitatea  
certificatului, vizitați site-ul  
[www.rina.org](http://www.rina.org)

*For information concerning validity  
of the certificate, you can visit the  
site [www.rina.org](http://www.rina.org)*

**RINA SIMTEX-O.C. S.R.L.**  
Str. Dr. Leonte Anastasievici, nr. 4D,  
corpul A sector 5, Bucuresti Romania

CISQ este Federația Italiană de  
Organisme de Certificare a  
sistemelor de management

*CISQ is the Italian Federation of  
management system Certification  
Bodies*

Trebuie sa se faca referire la informatiile  
documentate relevante pentru cerintele  
standardului care nu se pot aplica  
domeniului sistemului de management al  
Organizatiei.

*Reference is to be made to the relevant  
documented information for the  
requirements of the standard that  
cannot be applied to the Organization's  
management system scope*

**Valabil până la:**



CISQ is a member of



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK  
[www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)



[www.cisq.com](http://www.cisq.com)



## CERTIFICAT Nr. FSMS-14/328/AN CERTIFICATE No.

SE CERTIFICĂ SISTEMUL DE MANAGEMENT AL SIGURANTEI ALIMENTULUI AL  
IT IS HEREBY CERTIFIED THAT THE FOOD SAFETY MANAGEMENT SYSTEM OF  
**INTREPRINDEREA MIXTA COMBINATUL DE CARNE  
'NIVALI-PROD' S.R.L.**

4822 DUBASARII VECHI, RAIONUL CRIULENI, REPUBLICA MOLDOVA

ÎN URMĂTOARELE UNITĂȚI OPERAȚIONALE / IN THE FOLLOWING OPERATIONAL UNITS

4822 DUBASARII VECHI, RAIONUL CRIULENI, REPUBLICA MOLDOVA

CARE ESTE CONFORM CU STANDARDUL  
IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD

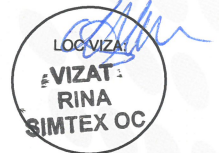
### ISO 22000:2018 (SR EN ISO 22000:2019)

PENTRU URMĂTOARELE DOMENII DE ACTIVITATE / FOR THE FOLLOWING FIELD(S) OF ACTIVITIES

FABRICAREA SI LIVRAREA PRODUSELOR DIN CARNE  
SI A PRODUSELOR VEGETALE.

MANUFACTURE AND DELIVERY OF MEAT PRODUCTS AND VEGETABLE PRODUCTS.

Valabil pana la:



05-2021

LOC VIZA:

Categorie /  
Subcategorie  
alimentara:  
C /  
C I, C II

05-2022

LOC VIZA:

06-2023

Validitatea prezentului certificat depinde de auditiile de supraveghere periodice anuale/semestriale si de reexaminarea completa a sistemului de management la trei ani  
The validity of this certificate is dependent on an annual/six monthly audit and on a complete review, every three years, of the management system.  
Utilizarea și validitatea prezentului certificat sunt supuse respectării documentului RINA: Regulament privind Certificarea Sistemelor de Management ale Sigurantei Alimentului  
The use and validity of this certificate are subject to compliance with the RINA document: Rules for the Certification of Food Safety Management Systems

Prima Emitere First Issue	10.06.2014
Data actualizării Revision date	01.07.2020
Data scadență Expiry Date	09.06.2023
Data deciziei de recertificare Renewal decision date	01.06.2020

Alessandro Romei  
Certification EMEA Region  
Senior Director  
RINA SIMTEX-O.C. S.R.L. - Administrator

RINA SIMTEX-O.C. S.R.L.  
Str. Dr. Leonte Anastasievici, nr. 4D,  
corpul A sector 5, Bucuresti Romania

CISQ is a member of



www.cisq.com